Ta dokument je mišljen zgolj kot dokumentacijsko orodje in institucije za njegovo vsebino ne prevzemajo nobene odgovornosti

►**B**

UREDBA KOMISIJE (ES) 26/200

z dne 30. decembra 2003

o registru ribolovne flote Skupnosti

(EGT L 5, 9.1.2004, s. 25)

spremenjena z:

		Uradni list		
		št.	stran	datum
►**M1**	Uredba Komisije (ES) št. 1799/2006 z dne 6. decembra 2006	L 341	26	7.12.2006

▼B

UREDBA KOMISIJE (ES) 26/200

z dne 30. decembra 2003

o registru ribolovne flote Skupnosti

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EGS) št. 2371/2002 z dne 20. decembra 2002 o ohranjanju in trajnostnem izkoriščanju ribolovnih virov v okviru skupne ribiške politike ([1]), in zlasti člena 15(3) in (4) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Za uporabo pravil skupne ribiške politike v skladu s členom 15 Uredbe (ES) št. 2371/2002 mora vsaka država članica voditi evidenco plovil, ki plujejo pod njeno zastavo, in Skupnost mora vzpostaviti register ribolovne flote Skupnosti na podlagi nacionalnih evidenc.

(2) Zato, da bi bil na voljo učinkovit in popoln instrument za izvajanje pravil skupne ribiške politike, je treba v register ribolovne flote Skupnosti vnesti vsa ribiška plovila Skupnosti, tudi tista, ki se uporabljajo izključno v ribogojstvu.

(3) Da bi imeli na voljo podatke, ki so bistveni za upravljanje zmogljivosti ribiških flot in njihovih aktivnosti, bi bilo treba določiti, katere podatke o značilnostih plovil je treba vnesti v evidenco za vsako državo članico v skladu s členom 15(1) Uredbe (ES) št. 2371/2002.

(4) Treba je določiti postopke za prenos podatkov Komisiji iz evidenc držav članic, da se zagotovi redna posodobitev registra ribolovne flote Skupnosti.

(5) Značilnosti in zunanje oznake, evidentirane v evidenci vsake države članice je treba opredeliti skladno z Uredbo Sveta (EGS) 2930/86 z dne 22. septembra 1986 o opredelitvi značilnosti za ribiška plovila ([2]), kakor je bila spremenjena z Uredbo (ES) št. 3259/94 ([3]) in z Uredbo Komisije (EGS) št. 1381/87 z dne 20. maja 1987 o določitvi podrobnih pravil glede označevanja in dokumentacije ribiških plovil ([4]).

(6) Države članice morajo stalno spremljati količino podatkov, shranjenih v njihovih nacionalnih evidencah, in zagotoviti, da jih čim prej po prejetju pregleda Komisija.

(7) Da bi lahko spremljali gibanje plovil med državami članicami in da bi zagotovili nedvoumno povezavo med podatki, zbranimi v registru ribolovne flote Skupnosti in podatke iz drugih informacijskih sistemov, ki se nanašajo na ribiške aktivnosti, je pomembno, da se dodeli enotna identifikacijska številka vsakemu ribiškemu plovilu Skupnosti, ki se pod nobenimi pogoji ne sme prerazporediti ali spremeniti.

(8) Da bi zagotovili učinkovito uporabo te uredbe in poenostavili upravljanje podatkov, je treba opredeliti, katera komunikacijska orodja se naj uporabljajo med državami članicami in Skupnostjo.

([1]) UL L 358, 31.12.2002, str. 59.
([2]) UL L 274, 25.9.1986, str. 1.
([3]) UL L 339, 29.12.1994, str. 11.
([4]) UL L 132, 21.5.1987, str. 9.

▼B

(9) Predvideti je treba, da Komisija zagotovi dostop državam članicam do vseh podatkov v registru ribolovne flote Skupnosti v skladu z določbami, ki se nanašajo na varstvo osebnih podatkov iz Uredbe (ES) št. 45/2001 Evropskega parlamenta in Sveta ([1]).

(10) Glede sprememb, ki jih je uvedel člen 15 Uredbe (ES) št. 2371/2002 pri načinu upravljanja evidenc ribiških plovil, je treba razveljaviti Uredbo Komisije (ES) št. 2090/98 z dne 30. septembra 1998 o evidenci ribiških plovil Skupnosti ([2]), kakor je bila spremenjena z Uredbo (ES) št. 839/2002 ([3]).

(11) Ukrepi, predpisani s to uredbo, so v skladu z mnenjem Upravljalnega odbora za ribištvo in ribogojstvo –

SPREJEL NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Predmet

1. Ta uredba:

(a) določa minimalne podatke o značilnostih in aktivnostih plovil v evidenci, ki ga mora voditi vsaka država članica za ribiška plovila, ki plujejo pod njeno zastavo (v nadaljnjem besedilu „nacionalna evidenca“);

(b) določa obveznosti držav članic glede zbiranja, validacije in prenosa podatkov iz njihove nacionalne evidence na Komisijo;

(c) določa obveznosti Komisije glede upravljanja registra ribolovne flote Skupnosti (v nadaljnjem besedilu „register Skupnosti“).

2. Podatki registra Skupnosti se uporabljajo kot referenčni podatki za uporabo pravil skupne ribiške politike.

Člen 2

Obseg

Ta uredba velja za vsa ribiška plovila Skupnosti vključno s tistimi, ki se uporabljajo izključno v ribogojstvu, kakor je opredeljeno v točki 2.2 Priloge III k Uredbi Sveta (ES) št. 2792/1999 ([4]).

Člen 3

Opredelitve

Za namene te uredbe se uporabljajo naslednje definicije:

1. „dogodek“: vsak vpis ali izpis iz flote plovil ali registracija ali sprememba ene od njenih značilnostih, opisanih v Prilogi I;

2. „prenos“: digitalni prenos enega ali več dogodkov na telekomunikacijskem omrežju, vzpostavljenem med nacionalnimi upravnimi organi in Komisijo;

3. „zapisi“: vsi dogodki, evidentirani za plovila flote države članice med datumom popisa iz Priloge I in datumom prenosa;

4. „osebni podatki“: imena in naslovi zastopnikov in lastnikov ribiških plovil.

([1]) UL L 8, 12.1.2001, str. 1.
([2]) UL L 266, 1.10.1998, str. 27.
([3]) UL L 134, 22.5.2002, str. 5.
([4]) UL L 337, 30.12.1999, str. 10.

▼B

Člen 4

Zbiranje podatkov

Vsaka država članica nemudoma zbira podatke iz Priloge II za ribiška plovila Skupnosti, ki plujejo pod njeno zastavo.

Člen 5

Shranjevanje podatkov v nacionalni evidenci

Vsaka država članica preveri podatke, zbrane skladno s členom 4, in jih hrani v nacionalni evidenci.

Člen 6

Redni prenos

Vsaka država članica prenese vsako leto Komisiji zapise na prvi delovni dan meseca marca, junija, septembra in decembra.

Člen 7

Shranjevanje podatkov v nacionalni evidenci

1. Po prejemu zapisov pregleda Komisija podatke in jih vnese v register Skupnosti. Ti zapisi nadomestijo prejšnje, če se ne ugotovi nobena napaka.

Če se ugotovijo napake, obvesti Komisija državo članico, ki opravi ustrezne popravke v svoji nacionalni evidenci in pošlje Komisiji nove zapise v roku 10 delovnih dni po obvestilu s strani Komisije.

2. Potem ko Komisija prejme in pregleda nove zapise, jih shrani ali zavrne, če podatki vsebujejo napake, ki niso združljive s pravilnim izvajanjem skupne ribiške politike. Če sprejeti zapisi še vedno vsebuje napake, se te sporočijo državi članici, ki se takoj zaveže, da jih popravi v skladu s postopkom iz člena 8.

3. Register Skupnosti je državam članicam na voljo 20 delovnih dni po rednem prenosu zapisov v skladu s pravili iz člena 11.

Člen 8

Vmesni prenos podatkov

1. Kadar izvajanje posebnih ukrepov v okviru skupne ribiške politike to zahteva, država članica, sama od sebe ali na zahtevo Komisije, nemudoma prenese posodobljene podatke za zadevna plovila iz svoje nacionalne evidence.

2. Preneseni podatki morajo za vsako plovilo vsebovati podrobne podatke vseh dogodkov od datuma vpisa v floto do datuma omenjenega prenosa.

3. Potem ko zapisi prispejo, Komisija pregleda podatke in jih nadomesti v registru Skupnosti.

Člen 9

Komunikacijska orodja med Komisijo in državami članicami

1. Prenos podatkov med Komisijo in državami članicami se izvaja z aplikacijo IT, ki jo je razvila Komisija.

▼B

2. Države članice imajo preko interneta dostop do registra Skupnosti in podatkov v zvezi s pregledi in spremljanjem prenosov.

Člen 10

Identifikacijska številka „CFR“

Številka CFR iz Priloge I opredeljuje ribiška plovila na enoten način. Pojavi se pri vseh prenosih podatkov med državami članicami in Komisijo v zvezi z značilnostmi in aktivnostmi ribiških plovil.

Številka se dokončno dodeli, ko se plovilo prvič vnese v nacionalno evidenco. Ne sme se spremeniti ali prerazporediti na drugo plovilo.

Člen 11

Dostop

1. Države članice imajo dostop do vseh podatkov v registru Skupnosti, če upoštevajo določbe, ki se nanašajo na varstvo osebnih podatkov iz Uredbe (ES) št. 45/2001, in zlasti člen 8 Uredbe.

2. Javnosti je dostopna izvedenka registra Skupnosti, ki ne vsebuje osebnih podatkov.

3. Zahteve za dostop do osebnih podatkov v registru Skupnosti obravnava Komisija v skladu z določbami Uredbe (ES) št. 45/2001.

Člen 12

Razveljavitev

Uredba Komisije (ES) št. 2090/98 se razveljavi.

Člen 13

Začetek veljavnosti

Ta uredba začne veljati 1. septembra 2004.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

▼B

PRILOGA I

OPREDELITEV PODATKOV IN OPIS REGISTRACIJE

Ime cone	Največje število črk	Poravnava (1) L(evo)/D(esn	Opredelitev in opombe
Država registracije	3	—	Država članica (koda Alpha-3 ISO), v kateri je plovilo registrirano za ribolov skladno z Uredbo (ES) št. 2371/2002. Vedno dežela prijave
CFR (2)	12	—	*(C*ommunity *f*leet *r*egister number) Številka registra flote Skupnosti. Enotna identifikacijska številka ribiškega plovila. Država članica (Koda Alpha–3 ISO), ki ji sledi identifikacijska serija (devet črk). Kadar ima serija manj kakor devet črk, je treba vstaviti dodatne ničle na levi strani.
Koda dogodka	3	—	Koda, ki opredeljuje vrsto prijavljenega dogodka. (Razpredelnica 1)
Datum dogodka (3)	8	—	Datum (LLLLMMDD), ko se je dogodek zgodil
Indikator dovoljenja	1	—	Plovilo z dovoljenjem za gospodarski ribolov skladno z Uredbo (ES) št. 3690/93: *Y*(Da)/*N(Ne)*
Registracijska številka	14	L	
Zunanja oznaka	14	L	Skladno z Uredbo (EGS) št. 1381/87
Ime plovila	40	L	
Pristanišče registracije	5	L	Nacionalna šifra (4)
Indikator IRCS	1	—	Plovilo z mednarodno radijsko napravo na krovu: *Y*(Da)/*N*(Ne)/*U*(Nepoznan) (7)
IRCS	7	L	(*I*nternational *r*adio *c*all *s*ign). Mednarodni radijski razpoznavni znak.
Indikator VMS.	1	—	(*V*essel *m*onitoring *s*ystem) Plovilo s satelitskim sistemom za spremljanje plovil skladno s členom 22 Uredbe (ES) št. 2371/2002: *Y*(Da)/*N*(Ne)
Glavno ribolovno orodje (5)	3	L	Koda glavnega ribolovnega orodja (Preglednica 3)
Pomožno ribolovno orodje	3	L	Koda pomožnega ribolovnega orodja (Preglednica 3)
LOA	6	D	(*L*ength *O*ver *A*ll) Dolžina preko vsega v metrih skladno z Uredbo (EGS) št. 2930/86.
LBP	6	D	(*L*ength *b*etween *p*erpendiculars) Dolžina med navpičnicama v metrih skladno z Uredbo (EGS) št. 2930/86.
Tonaža BT	8	D	V BT skladno z Uredbo (EGS) št. 2930/86.
Tonaža, drugi standardi (6)	8	D	V tonah skladno s Konvencijo iz Osla ali skladno z opredelitvijo, ki jo določi država članica.
BT (6)	7	D	V BT, dovoljeno povečanje tonaže zaradi varnosti skladno s členom 11 Uredbe (ES) št. 2371/2002.
Moč glavnega motorja (6)	8	D	V kW, skladno z Uredbo (EGS) št. 2930/86.

▼B

Ime cone	Največje število črk	Poravnava (1) L(evo)/D(esn	Opredelitev in opombe
Moč pomožnega motorja (6)	8	D	V kW. Vsa nameščena moč, ki ne spada pod „moč glavnega motorja“.
Material ladijskega trupa	1	—	Koda (Preglednica 4)
Leto začetka obratovanja	4	—	Skladno z Uredbo (EGS) št. 2930/86.
Mesec začetka obratovanja	2	—	Skladno z Uredbo (EGS) št. 2930/86.
Dan začetka obratovanja	2	—	Skladno z Uredbo (EGS) št. 2930/86.
Segment	3	—	Koda (Preglednica 5)
Država uvoznica/izvoznica	3	—	Koda Alpha–3 ISO za države uvoznice ali izvoznice
Vrsta izvoza	2	—	Koda (Preglednica 6)
Koda za javno pomoč	2	—	Koda (Preglednica 7)
Datum upravne odločbe	8	—	Datum (LLLLMMDD) upravne odločbe iz Uredbe (ES) št. 1438/2003, člen 6.
Imenovani segment v upravni odločbi	3	—	Koda segmenta VLUP, ki jo je treba sporočiti skladno z Uredbo (EGS) št. 1438/2003.
Leto izdelave	4	—	
Kraj izdelave	100	L	Poljubno besedilo. Ime ladjedelnice, mesto in država, kjer je bil izdelan ladijski trup.
Ime zastopnika	100	L	Pomorski agent: Fizična oseba: priimek, ime Pravna oseba: ime
Naslov zastopnika	100	L	Poljubno besedilo. Naslov mora biti dovolj jasen, da se lahko navežejo stiki z agentom: ulica, številka, predal, poštna številka, mesto in država.
Indikator lastnika	1	—	Plovilo, katerega agent je tudi lastnik *Y*(Da)/*N*(Ne)
Ime lastnika	100	L	Lastnik plovila: Fizična oseba: priimek, ime Pravna oseba: ime
Naslov lastnika	100	L	Poljubno besedilo. Naslov mora biti dovolj jasen, da se lahko navežejo stiki z lastnikom: ulica, številka, predal, poštna številka, mesto in država.

(1) Ustrezne informacije za prenos podatkov z določeno dolžino polja za podatek.
(2) Dosedanja interna številka.
(3) V primeru popisa flote, je to datum popisa v državi članici (Preglednica 2). Pri vseh drugih dogodkih je treba sporočiti datum uradnega dokumenta, ki evidentira dogodek.
(4) Vse spremembe nacionalne kode zahtevajo privolitev Komisije.
(5) Ribolovno orodje, ki se najpogosteje uporablja na krovu plovila v ribolovnem obdobju enega leta ali v gospodarskem ribolovnem letu.
(6) Numerična vrednost z neobvezno navedbo dveh decimalnih mest. Ločilec decimalnih mest je točka. Ločilec se ne uporablja za tisočice.
(7) Ne velja za vsa plovila v floti ali za tista, ki so prijavljena po 1. januarju 2003.

▼B

Preglednica 1

Koda za vrsto dogodka

Vpis v floto	Popis	CEN
	Novogradnja	CST
	Sprememba dejavnosti	CHA
	Uvoz med državami članicami Skupnosti, prenos	IMP
V okviru flote	Sprememba	MOD
Izpis iz flote	Razbitje, brodolom	DES
	Sprememba dejavnosti	RET
	Izvoz med državami članicami Skupnosti, prenos	EXP

▼M1

Preglednica 2

Datum popisa po posameznih državah članicah

BEL, DNK, FRA, GBR, PRT	1.1.1989
NLD	1.9.1989
DEU, ESP	1.1.1990
IRL	1.10.1990
ITA	1.1.1991
GRC	1.7.1991
SWE, FIN	1.1.1995
CYP, EST, LTU, LVA, MLT, POL, SVN	1.5.2004
Države članice, ki so pristopile po 1. maju 2004	datum pristopa

Preglednica 3

Koda za ribolovno orodje

Kategorija	Orodje	Koda	Mirujoče (S) ali vlečno orodje (T)	Pelagično (P) ali pridneno (D)
Obkroževalna mreža	Zaporna plavarica	PS	T	P
	Lampara	LA	T	P
Potegalke	Obalna potegalka	SB	T	D/P
	Danska potegalka	SDN	T	D/P
	Škotska potegalka	SSC	T	D/P
	Potegalka, upravljana z dveh plovil	SPR	T	D/P

▼M1

Kategorija	Orodje	Koda	Mirujoče (S) ali vlečno orodje (T)	Pelagično (P) ali pridneno (D)
Vlečna mreža	Vlečna mreža z gredjo	TBB	T	D
	Pridnena vlečna mreža s širilkami	OTB	T	D
	Pridnena vlečna mreža, upravljana z dveh plovil	PTB	T	D
	Pelagične vlečne mreže s širilkami	OTM	T	D/P
	Pelagične vlečne mreže, upravljane z dveh plovil	PTM	T	D/P
	Dvojne vlečne mreža s širilkami	OTT	T	D/P
Strgača	Strgača za uporabo s plovila	DRB	T	D
	Ročna strgača, uporabljena na krovu plovila	DRH	T	D
	Mehanska strgača vključno s sesalno strgačo	HMD	T	D
Dvižna mreža	Dvižna mreža za uporabo s plovila	LNB	S	P
	Nameščena obalna dvižna mreža	LNS	S	P
Zabodna mreže in zapletne mreže	Stoječa (zasidrana) zabodna mreža	GNS	S	D
	Viseča mreža	GND	S	D/P
	Obkroževalna zabodna mreža	GNC	S	D/P
	Trislojna mreža	GTR	S	D/P
	Kombinirana trislojna in zabodna mreža	GTN	S	D/P
Past	Vrša (past)	FPO	S	D
Trnk in vrvica	Ročna ribiška vrvica in ribiška palica (ročna)	LHP	S	D/P
	Ročna ribiška vrvica in ribiška palica (mehanična)	LHM	S	D/P
	Stoječi parangal	LLS	S	D
	Parangal (viseči)	LLD	S	P
	Panula	LTL	T	P
Nepoznano orodje (1)		NIC		
Brez orodja (2)		NO		

(1) Ne velja za vsa plovila v floti ali za tista, ki so prijavljena po 1. januarju 2003.
(2) Velja samo za pomožno ribolovno orodje.

▼B

Preglednica 4

Koda za material ladijskega trupa

Les	1
Kovina	2
Steklena vlakna/plastika	3
Drugo	4
Nepoznano ([1])	5

([1]) Ne velja za vsa plovila v floti ali za tista, ki so prijavljena po 1. januarju 2003.

Preglednica 5

Kode segmentov

Dne 31.12.2002 dogodek pred	Kode VLUP		
Dne 1.1.2003 dogodek po	Matična flota	MFL	
	Najbolj oddaljena regija ([1])	Francija	Koda VLUP IV
		Portugalska	Koda VLUP IV
		Španija	CAN1 do CANn
	Ribogojstvo	AQU	

([1]) Začasne kode so predmet sprejetja segmentacije za Kanarske otoke in segmentacije, ki je drugačna od segmentacije VLUP IV za najbolj oddaljene regije Francije in Portugalske po sprejetju osnutka uredbe Sveta o upravljanju flot, registranih v najbolj oddaljenih regijah (COM(2003) 175 končna).

Preglednica 6
Kode za vrste izvoza

Izvoz med državami članicami Skupnosti, prenos	EX
Izvoz v okviru mešane družbe	SM

▼M1

Preglednica 7

Kode za javno pomoč

Pomoč brez delnega financiranja Skupnosti	AE
Pomoč, ki jo delno financira Skupnost	AC
Ni javne pomoči	PA
Pomoč za zamenjavo motorja pod pogojem, da se zmanjša moč motorja (individualna možnost)	EI
Pomoč za zamenjavo motorja pod pogojem, da se zmanjša moč motorja (skupinska možnost)	EG

▼B

PRILOGA II

PODATKE, KI JE TREBA SPOROČITI GLEDE NA VRSTO DOGODKA IZ PRILOGE I, PREGLEDNICA I

	Vpis v floto				V okviru flote	Izpis iz flote		
	CEN	CST	CHA	IMP	MOD	DES	RET	EXP
Država registracije	X	X	X	X	X	X	X	X
CFR	X	X	X	X	X	X	X	X
Koda dogodka	X	X	X	X	X	X	X	X
Datum dogodka	X	X	X	X	X	X	X	X
Indikator dovoljenja (1)	X	X	X	X	X	X	X	X
Registracijska številka	X	X	X	X	X	X	X	X
Zunanja oznaka	X	X	X	X	X	X	X	X
Ime plovila	X	X	X	X	X	X	X	X
Pristanišče registracije	X	X	X	X	X	X	X	X
Indikator IRCS.	X	X	X	X	X	X	X	X
IRCS (2)	X	X	X	X	X	X	X	X
Indikator VMS (1)	X	X	X	X	X	X	X	X
Glavno ribolovno orodje	X	X	X	X	X	X	X	X
Pomožno ribolovno orodje	X	X	X	X	X	X	X	X
LOA (1) (3)	X	X	X	X	X	X	X	X
LBP (3)	X	X	X	X	X	X	X	X
Bruto tonaža BT (4) (5)	X	X	X	X	X	X	X	X
Tonaža, drugi standardi (4)	X	X	X	X	X	X	X	X
BT	X	X	X	X	X	X	X	X
Moč glavnega motorja	X	X	X	X	X	X	X	X
Moč pomožnega motorja	X	X	X	X	X	X	X	X
Material ladijskega trupa	X	X	X	X	X	X	X	X
Leto začetka obratovanja (6)	X	(1)	(1)	(1)	X	X	X	X
Mesec začetka obratovanja	X	(1)	(1)	(1)	X	X	X	X
Dan začetka obratovanja	X	(1)	(1)	(1)	X	X	X	X
Segment	X	X	X	X	X	X	X	X
Država uvoznica/izvoznica	–	–	–	X	–	–	–	X
Vrsta izvoza 1 (1)	–	–	–	–	–	–	–	X
Koda za javno pomoč	–	X	X	X	(11)	X	X	X
Datum upravne odločbe (12)	–	X	X	X	–	–	–	–

▼B

	Vpis v floto				V okviru flote	Izpis iz flote		
	CEN	CST	CHA	IMP	MOD	DES	RET	EXP
Imenovani segment v upravni odločbi (10)	–	X	X	X	–	–	–	–

(1) Obvezni podatki za vsa plovila v floti ali za tista, ki so prijavljena po 1. januarju 2003.
(2) Prazno polje, če je „indikator IRCS“ enak „N“.
(3) Za vsak dogodek pred 31.12.2003 podatki o eni od obeh dolžin.
(4) Za vsak dogodek pred 31.12.2003 podatki o eni od obeh bruto tonaž.
(5) Obvezni podatki za vsa plovila v floti ali za tista, ki so prijavljena po 1. januarju 2004.
(6) Za vsak dogodek pred 31.12.2003 je treba navesti leto začetka obratovanja ali leto izdelave.
(7) Obvezni podatki za vsa plovila v floti ali tista, ki so prijavljena po 1. januarju 2003, s celotno dolžino z več kot 15 metrov ali dolžino med navpičnicama najmanj 12 metrov.
(8) Obvezni podatki za vsa plovila v floti ali tista, ki so prijavljena po 1. januarju 2003, s celotno dolžino z več kot 27 metrov ali dolžino med navpičnicama najmanj 24 metrov.
(9) Prazno polje, če je „indikator lastnik“ enak „Y“.
(10) Izpolniti samo za vpise v floto med 1. januarjem 2003 po upravni odločbi, sprejeti med 1. januarjem 2000 in 31. decembrom 2002.
(11) Obvezni podatki samo pri dovoljeni povečani tonaži zaradi varnosti.
(12) Izpolniti samo za vpise v floto med 1. januarjem 2003 po upravni odločbi, sprejeti po 1. januarju 2000.